



**CERTIFICAT DE LOCATION**  
**LEASE CERTIFICATE**



Je certifie que j'ai loué ou prêté l'animal / I certify that I leased or loaned the animal

Nom d'enregistrement / Registered name \_\_\_\_\_ # Enr / Reg # \_\_\_\_\_

DDN / DOB \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
jj (dd) mm (mm) aa (yy)

Mâle / Stallion

Femelle / Female

Hongre / Gelding

À / To

Nom / Name \_\_\_\_\_ # membre / Member # \_\_\_\_\_

Adresse / Address \_\_\_\_\_

Sous les conditions suivantes / Under the following conditions

Pendant la période suivante / During the following period

Du / From \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ Au / To \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
jj (dd) mm (mm) aa (yy) jj (dd) mm (mm) aa (yy)

Identification du locateur (bailleur) / Lessor's identification

Nom / Name \_\_\_\_\_ # membre / Member # \_\_\_\_\_

Adresse / Address \_\_\_\_\_

Signature (\*) \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_

(\*) La signature d'un représentant autorisé requiert une procuration. The signature of an authorized representative requires a power attorney.

Paiement / Payment (Voir liste des tarifs / See list of fees)

Virement électronique / Etransfer. Envoyez les fonds et la réponse secrète à / Send funds and secret answer to : [virement@lechevalcanadien.ca](mailto:virement@lechevalcanadien.ca)

Chèque / Check  Paypal. Envoyez votre paiement à / Send your payment to : [paypal@lechevalcanadien.ca](mailto:paypal@lechevalcanadien.ca)

Visa  Mastercard (Si vous payez par carte, renvoyez votre formulaire par la poste / If you pay by credit card, send your form by mail.)

Numéro de la carte / Card # : \_\_\_\_\_ Date d'expiration / Exp. date : \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Nom sur la carte / Name on card \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_

**Ce formulaire doit être envoyé avant le 31 décembre de l'année de la saillie / This form must be sent by December 31<sup>st</sup> of the breeding year**  
**Par la poste / by post : SCEA/CLRC, 2417 Holly Lane, Ottawa (ON) K1V 0M7 | Ou par courriel / or by email à [info@lechevalcanadien.ca](mailto:info@lechevalcanadien.ca)**